

## Stiùireadh air am foirm-iarrtais pròiseactan Colmille 2024/25 Colmille 2024/25 project application form guidance

'S e stiùireadh a bharrachd a tha seo airson pròiseactan fon sgeama Colmille 2024/25 air na tha Bòrd na Gàidhlig sùileachadh mar freagairtean airson gach ceist san foirm-iarrtais.

Tha sinn a' moladh gu mòr gu bheil sibh leughadh [stiùireadh na maoin](#) cuideachd airson fios fhaighinn air na riaghailtean airson na sgeama. Faodaidh sibh cuideachd [stiùireadh-measaidh a leughadh](#) a tha toirt fios seachad air mar a thèid an iarrtas agaibh a mheasadh.

Bu chòir dhuibh iarrtas a chur a-steach tro phortal iarrtasan Fluxx aig [bng.fluxx.io](http://bng.fluxx.io), is feumaidh sibh an iarrtas a chur a-steach do Bhòrd na Gàidhlig ro **3f air Diardaoin 16 Gearran 2024**.

This document provides extra guidance as to what Bòrd na Gàidhlig expect as answers to questions in the application form for the projects under the Colmille 2024/25 funding scheme.

We strongly recommend reading the [general fund guidance](#) also to find out about the rules of the scheme. You can also view [assessment guidance](#) which details how your application will be assessed.

Applications should be submitted via our Fluxx application portal at [bng.fluxx.io](http://bng.fluxx.io) and the application must be submitted to Bòrd na Gàidhlig by **3pm on Thursday 16 February 2024**.

### Comhairle san fharsaingeachd

Tha stiùireadh fhaclan ann airson a' mhòr-chuid de na ceistean gus beachd a thoirt dhuibh air an uiread mion-fhiosrachaidh a dh'fheumas sibh a thoirt seachad. Ma tha e nas fhasa faodar puingeann peileir a chleachdadh gus gearr-chunntas a dhèanamh air bhur freagairt, ach dèanaibh cinnteach gu bheil fiosrachadh gu leòr air innse.

Cuirear fàilte air tagraidhean ann an Gàidhlig no Beurla, ged a tha sinn gur brosnachadh tagradh a dhèanamh sa Ghàidhlig mas urrainn dhuibh.

Ma tha ceist sam bith agaibh mu gin de na ceistean, no ma tha feum agaibh air tuilleadh taic le bhith a' lionadh an fhoirm iarrtais, cuiribh fios thugainn aig [tabhartas@gaidhlig.scot](mailto:tabhartas@gaidhlig.scot) agus nì sinn ar dìcheall bhur cuideachadh.

### General guidance

There are word guidelines for most of the questions to help guide how much detail you need to provide. If it is easier to use bullet points to summarise your answer feel free to do so but ensure that there is enough detail provided.

Applications are welcomed in Gaelic or English, although we'd encourage you to apply in Gaelic if you can.

If you have any queries about any of the questions, or require further support with completing the application form, please feel free to get in touch with us at [tabhartas@gaidhlig.scot](mailto:tabhartas@gaidhlig.scot) and we will do our best to assist you.

### Fiosrachadh mun Bhuidheann

#### Buidheann

An seo faodaidh sibh taghadh cò a' bhuidheann dha bheil an t-iarrtas agaibh, agus is e seo a' bhuidheann dham bi sibh ceangailte ann am Fluxx.

Ma tha an t-iarrtas agaibh às leth roinn taobh a-staigh buidhne, faodaidh sibh sin a thaghadh an seo.

### Organisation information

#### Organisation

Here you can choose the organisation you are applying on behalf of, which will be the organisation that you are associated with on Fluxx.

If your application is on behalf of a department of an organisation, you may select this here.

### Luchd-fios

Tha sinn airson fios fhaighinn cò na daoine ris am bu chòir dhuinn conaltradh a chumail mun iarrtas.

### Contacts

We need to know who the best contacts are to discuss your application and your funding agreement if you are successful.

Bu chòir dhuibh co-dhiù aon neach ainmeachadh mar phrìomh neach-conaltraidh, ach bhiodh e feumail daoine eile a chur ris, leithid:

- Prìomh neach-dearbhadh: Neach a bhios a’ soighneadh aonta taic-airgid às leth na buidhne ma tha sibh soirbheachail leis an iarrtas
- Neach-conaltraidh ionmhais: Neach a bhios a’ faighinn fios nuair a thèid pàighidhean a dhèanamh (m.e. ionmhasair na buidhne, no oifigear ionmhais)

Ma tha na daoine seo air an clàradh ann am Fluxx, faodaidh sibh an taghadh bhon chlàr theàrnach, ach mura h-eil iad air clàradh ann am Fluxx faodaidh sibh an t-ainm aca a chur sa chlàr gu h-ìosal.

You should name at least one person here as a primary contact, but other contacts are useful and can be added, such as:

- Primary signatory: The person who will sign the funding agreement on behalf of the organisation if the application is successful
- Finance contact: A person to receive updates when payments are made (e.g. treasurer, finance officer)

If the contacts have registered in Fluxx, you should be able to choose them from the drop-down menu, but if not you can list them in the table below.

### Poileasaidhean is Faidhlichean riatanach

Mar pàirt den obair sgrùdaidh againn air an iarrtas, feumaidh sinn diofar faidhlichean bhuaibh airson dearbhadh gu bheil am buidheann agaibh ag obair mar bu chòir is comasach an aonta taic-airgid stiùireadh gu h-èifeachdach ma tha an iarrtas agaibh soirbheachail.

Tha cuid de na faidhlichean seo riatanach, is cuid air am moladh, ach dèanaibh cinnteach gun cuiridh sibh an lethbhreac as ùire de na faidhlichean seo suas.

Mur eil sibh a’ cur na faidhlichean seo suas, faodaidh gun tèid an iarrtas agad a dhiùltadh gun measadh.

Ma tha lethbhreacan de faidhle ann am Fluxx mar tha, dèan cinnteach gun e seo an lethbhreac as ùire, air no faodaidh tu ùrachadh a dhèanamh air le bhith taghadh “Add new version of document” ri a thaobh.

### Required policies and documents

As part of our due diligence on your application, we need several different documents from you to ensure that your organisation is operating correctly and can manage the grant agreement effectively if your application is successful.

Some of these documents are required and some are recommended, but please ensure that you upload the most recent version of any of these documents.

If you do not upload required documents, your application may be declined without assessment.

If there are versions of the document already uploaded in Fluxx, make sure these are up-to-date, and if not you can update them by choosing the “Add new version of document” icon that appears next to it.

### Geàrr-iomradh air a’ phròiseict

#### Ainm a’ phròiseict

Is e seo an t-ainm bu chòir a bhith againn air bhur pròiseact. Tha e nas fheàrr ainm goirid ach dealbhach a thaghadh a chuireas an cèill na tha sibh an dòchas a choileanadh. Cha leig e leas gur e seo an t-ainm a bhios agaibh nuair a bhios am pròiseact a’ ruith, ach ma shoirbhicheas leis an tagradh agaibh is e seo a chleachdas sinn nuair a bhios sinn a’ foillseachadh fiosrachadh.

### Summary of the project

#### Project name

This is what we should call your project. It’s best to choose a succinct but descriptive name that captures what you hope to achieve. This doesn’t have to be the final name you use when the project is running, but if your application is successful this is what we shall use when publishing information.

### Gearr-iomradh air a’ phròiseict

Tha sinn a’ coimhead airson gearr-chunntas goirid air na tha am pròiseact agaibh a’ dèanamh, dè a nì sibh agus na choileanas sibh. Bu chòir seo a bhith cho goirid ‘s a ghabhas gus sealltainn dhuinn gu bheil lèirsinn shoilleir ann airson a’ phròiseict agus mar a bheil e buannachd do chleachdadh no ionnsachadh na Gàidhlig.

### Project summary

We are looking for a quick summary of what your project is about, what you will do and what you will achieve. This should be as succinct as possible to show us that there’s a clear vision for the project and how it will benefit Gaelic usage or learning.

## Càite am bi am pròiseact a' tachairt?

Tha sinn airson faighinn a-mach càite an tachair gnìomhachd a' phròiseict, agus bu chòir a bhith cho sònraichte 's as urrainn dhuibh aig an ìre seo (m.e. Talla-baile Steòrnabhaigh, air-loidhne tro Zoom, ionadan air feadh Ghlaschu msaa) Leigidh seo leinn barrachd fhaighinn a-mach mu na coimhearsnachdan a bhios a' gabhail pàirt anns a' phròiseact agaibh.

## Where will the project take place?

We want to know where the activity of the project will happen, and for you to be as specific as you can be at this stage (e.g., Stornoway Town Hall, online via Zoom, venues across Glasgow etc.) This lets us know more about the communities that will be taking part in your project.

## Pròiseact ùr no leantainneach

Mas e leantainn air pròiseact a tha sinn air a mhaoineachadh roimhe seo a th' ann is urrainn dhuinn adhartas a mheasadh gu ruige seo, agus tha sinn an-còmhnaidh a' coimhead airson pròiseactan a bhith a' coileanadh barrachd gach bliadhna gus an urrainn dhuinn luach an airgid nas fheàrr fhaighinn. An seo bu chòir dhuibh innse dhuinn mar a dh'ionnsaich sibh bho ìrean nas tràithe den pròiseact agus mar a choileanas sibh barrachd am-bliadhna.

## New or continuation project

If this is a continuation of a project we've previously funded we can assess progress so far, and we're always looking for projects to achieve more each year so we can achieve better value for money. Here you should let us know how you have learned from previous phases of the project and how you will achieve more this year.

## Clàr-ama

Tha sinn airson faighinn a-mach cuin a bhios a' gnìomhachd a' tachairt. Tha e cudromach gum bi am pròiseact a' freagairt ri clàr-ama na maoine – ma tha latha tòiseachaidh a' phròiseict ro thràth is dòcha nach bi ùine gu leòr agaibh airson bhur pròiseact a dhealbhadh stèidhichte air tabhartas sam bith a bheir sinn seachad, agus ma tha an deireadh ro fhadalach is dòcha nach bi sinn comasach air taic a thoirt don phròiseact sa chuairt maoineachaidh seo. Bidh sinn cuideachd a' cleachdadh an latha crìochnachaidh gus dearbhadh cuin a bu chòir dhuibh an aithisg dheireannach agaibh a chur a-steach. Bu chòir dhuibh a bhith reusanta leis a' chlàr-ama agus dèanamh uiread feum de chlàr-ama na maoine 's a dh'fheumas sibh gus am pròiseact a libhrigeadh gu soirbheachail.

## Timeline

We want to know when the activity will take place. It's important that the project fits within the timeline of the fund – if the project start date is too early you might not have enough time to plan your project based on any award we provide, and if the end date is too late we might not be able to support the project in this funding round. We also use the end date to determine when you should send in your final report. We encourage you to be realistic with the timeline and make as much use of the timeline of the fund as you might need to deliver the project successfully.

## Cia mhead seisean, tachartas, clas?

Mas e ruith sreath de thachartasan, chlasaichean no gnìomhachd eile a th' anns a' phròiseact agaibh, tha sinn airson faighinn a-mach co mhead a tha sibh an dùil a chumail tro bheatha a' phròiseict (m.e. 1 clas san t-seachdain = timcheall air 35 clas).

Bheir seo beachd dhuinn air co mhead gnìomh a bhios a' dol air adhart leis a' mhaoineachadh againn ma tha an tagradh agaibh soirbheachail.

## How many sessions, events, classes?

If your project is about running a series of events, classes or other activities, we want to know how many you expect to hold through the life of the project (e.g., 1 class per week = approx. 35 classes).

This gives us an idea of how many activities will take place with our funding if your application is successful.

## Prìomhachasan na sgeama

Seo far an urrainn dhuibh barrachd innse dhuinn mun phròiseact agaibh agus mar a tha e a' freagairt ris na tha sinn a' sireadh. Faodaidh sibh gach fear de na h-amasan maoine a fhreagairt fear mu seach no freagairt a thoirt dhaibh uile còmhla, a rèir dè as fheàrr leibh. Chan fheum bhur pròiseact gach amas maoine a choileanadh. Ann an cuid de shuidheachaidhean tha e nas fheàrr aon amas a

## Priorities of the fund

This is where you can tell us more about your project and how it fits with what we are looking for. You can answer each of the fund aims one-by-one or answer them all together, depending on what you prefer. Your project doesn't need to fulfil all of the aims of the fund, in some instances it is better to fulfil one aim very well rather than a

choileanadh gu h-iomlan seach beagan anns gach amas, ach feuchaibh ri beachdachadh an urrainn dhuibh cur ri uiread de na h-amasan sa ghabhas.

Cuimhnichibh coimhead ris [a' Phlana Chorporra 2018-23](#) againn agus na h-amasan a th' againn mar bhuidheann, leis gu bheil sinn nas dualtaiche pròiseactan a mhaoineachadh a tha gu soilleir gar cuideachadh gus na toraidhean sin a libhrigeadh.

Faodaidh freagairtean an seo a bhith suas ri 500 facal, ach faodaidh sibh mìneachadh mar a choileanas sibh amasan na maoinne tro phuingean peileir no le bhith a' ceangal sgrìobhainn taice eile ma tha sin nas fhasa.

bit from each aim, but try to consider if you can contribute to as many of the aims as possible.

Remember to consult our [Corporate Plan 2018-23](#) and the aims that we have as an organisation, as we're more likely to fund projects that clearly help us deliver those outcomes.

Answers here can be up to 500 words, but if it's easier to outline how you meet the aims of the fund through bullet points or by linking to another supporting document please feel free to do so.

## A' libhrigeadh is sgrùdadh a' phròiseict

## Delivering and monitoring the project

### Cia mhead neach a ghabhas pàirt?

### How many people will take part?

Bu mhath leinn beachd fhaighinn air co mhead neach a bhios a' libhrigeadh no a' gabhail pàirt sa phròiseact gus tuigse fhaighinn air meud. Le 'libhrigeadh a' phròiseict' tha sinn a' ciallachadh neach sam bith a tha an sàs ann an eagrachadh no ruith eileamaidean den phròiseact (a' gabhail a-steach rianachd, oideachadh, luchd-ealain msaa) agus le 'gabhail pàirt' tha sinn a' ciallachadh an fheadhainn a gheibh buannachd bhon phròiseact (m.e. oileanaich air turas clas, luchd-èisteachd, daoine a' frithealadh clas Gàidhlig). Tha sinn a' tuigsinn gur e tuairmse a bhios an seo ann an cuid de chùisean, ach bidh an tomhas as fheàrr agaibh feumail.

We'd like an idea of how many people will be delivering or taking part in the project to give us a sense of scale. By delivering the project we mean anyone who is involved in organising or running elements of the project (including admin, tuition, artists etc.) and by participating we mean those that receive the benefit of the project (e.g. students on a class trip, audience members, people attending a Gaelic class). We understand this will be an estimate in some cases, but your best guess will be helpful.

### Sgioba a' phròiseict

### Project team

Tha sinn airson faighinn a-mach cò a bhios an sàs sa phròiseact agus fianais fhaicinn gum faod iad na tha sibh an dùil a dhèanamh a libhrigeadh gu soirbheachail. Tha eòlas sam bith air libhrigeadh pròiseict na bhuanachd, agus b' fheàrr leinn gum biodh na tachartasan air an stiùireadh le daoine a tha fileanta sa Ghàidhlig no Gaeilge gus dèanamh cinnteach gu bheil cleachdadh na chànanan cho math 's a ghabhas. Ma tha sibh airson tuilleadh fiosrachaidh a thoirt seachad na ghabhas a thoirt seachad anns an fhreagairt an seo, smaoinich air pàipearan fa leth a chur an cois an iarrtas.

We want to know about who'll be involved in the project and see evidence that they can successfully deliver what you are setting out to do. Any previous experience of project delivery is a bonus, and ideally, we'd like to know that the events will be led by fluent Gaelic or Irish speakers to ensure usage of the languages is as high as possible. If you'd like to provide further information than can be provided in the answer here, consider attaching separate documentation.

### Dè an uiread den phròiseact a tha a' gabhail àite sa Ghàidhlig/Gaeilge?

### How much of the project takes place in Gaelic/Irish?

Tha sinn ag iarraidh beachd air an uiread gum bi gnìomhachd a' phròiseict a' tachairt tro mheadhan na Gàidhlig no Gaeilge, ma gheibh e maoineachadh. Tha sinn a' tuigsinn nach urrainn, ann an cuid de shuidheachaidhean, a h-uile càil tachairt anns a' Ghàidhlig no sa Ghaeilge, ach is e amas na maoinne cleachdadh na chànanan seo a mheadachadh far an gabh sin dèanamh.

We want an idea of how much the project activity will take place through the medium of Gaelic or Irish if it is funded. We appreciate in some circumstances not everything can take place in Gaelic or Irish, but the aim of the fund is to maximise usage of these languages wherever possible.

## Sgrùdadh is Measadh a' phròiseict

## Project monitoring & evaluation

### Co mheud neach a ghabhas pàirt?

Bu mhath leinn beachd fhaighinn air co mheud neach a bhios a' libhrigeadh no a' gabhail pàirt sa phròiseact gus tuigse fhaighinn air meud. Le 'libhrigeadh a' phròiseict' tha sinn a' ciallachadh neach sam bith a tha an sàs ann an eagrachadh no ruith eileamaidean den phròiseact (a' gabhail a-steach rianachd, oideachadh, luchd-ealain msaa) agus le 'gabhail pàirt' tha sinn a' ciallachadh an fheadhainn a gheibh buannachd bhon phròiseact (m.e. oileanaich air turas clas, luchd-èisteachd, daoine a' frithealadh clas Gàidhlig). Tha sinn a' tuigsinn gur e tuairmse a bhios an seo ann an cuid de chùisean, ach bidh an tomhas as fheàrr agaibh feumail.

### How many people will take part?

We'd like an idea of how many people will be delivering or taking part in the project to give us a sense of scale. By delivering the project we mean anyone who is involved in organising or running elements of the project (including admin, tuition, artists etc.) and by participating we mean those that receive the benefit of the project (e.g. students on a class trip, audience members, people attending a Gaelic class). We understand this will be an estimate in some cases, but your best guess will be helpful.

### Mar a nì sibh measadh air an obair agaibh

Bidh sinn ag iarraidh air a h-uile pròiseact measadh a dhèanamh air adhartas às dèidh dha tighinn gu crìoch, mar sin an seo bu mhath leinn beachd fhaighinn air mar a nì sibh measadh air an adhartas agaibh fhad 's a tha am pròiseact agaibh a' dol air adhart. Faodaidh sibh targaidean a shuidheachadh aig an ìre seo, no a ràdh dè an toradh no na builean a tha sibh an dùil a thig às.

Ma shoirbhicheas leis an tagradh agaibh, nì sinn coimeas eadar an t-adhartas agaibh aig deireadh a' phròiseict agus na bha sibh an dòchas a choileanadh.

### How you will assess your work

We ask all projects to evaluate progress after project completion, so here we'd like an idea of how you will assess your progress as your project develops. You can set targets at this stage, or say what result or outcomes you expect will happen because of it.

If your application is successful, we'll compare your progress at the end of the project to what you hoped to achieve here.

### Targaidean

Bidh sinn ag iarraidh air a h-uile pròiseact measadh a dhèanamh air adhartas às dèidh dha tighinn gu crìoch, mar sin an seo bu mhath leinn beachd fhaighinn air mar a nì sibh measadh air an adhartas agaibh fhad 's a tha am pròiseact agaibh a' dol air adhart. Faodaidh sibh targaidean a shuidheachadh aig an ìre seo, no a ràdh dè an toradh no na builean a tha sibh an dùil a thig às.

Ma shoirbhicheas leis an tagradh agaibh, nì sinn coimeas eadar an t-adhartas agaibh aig deireadh a' phròiseict agus na bha sibh an dòchas a choileanadh.

### Targets

We ask all projects to evaluate progress after project completion, so here we'd like an idea of how you will assess your progress as your project develops. You can set targets at this stage, or say what result or outcomes you expect will happen because of it.

If your application is successful we'll compare your progress at the end of the project to what you hoped to achieve here.

### Mar a chruinnicheas sibh fios air ais

Tha e cudromach dhuinn gum bi sibh a' tional fios air ais bho chom-pàirtichean a' phròiseict a thaobh mar a bhrosnaich am pròiseact iad gu bhith a' cleachdadh no ag ionnsachadh na Gàidhlig, gus am bi fios againn gu bheil na pròiseactan a tha sinn a' maoineachadh a' coileanadh ar n-amasan agus airson barrachd fhaighinn a-mach mu na rudan a bu chòir dhuinn a mhaoineachadh san àm ri teachd. An seo bu mhath leinn gun innseadh sibh dhuinn ciamar a nì sibh conaltradh le com-pàirtichean (tro shuirbhidhean, buidhnean fòcais no foirmean fios-air-ais mar eisimpleir) agus mar a gheibh sibh am fiosrachadh sin thugainn. Bu chòir seo bhur cuideachadh le bhith a' dealbhadh pròiseactan san àm ri teachd.

### How you will gather feedback

It's important to us that you gather feedback from project participants as to how the project encouraged them to use or learn Gaelic, so that we know that the projects we fund are achieving our aims and to know more about what things we should fund in future. Here we'd like you to let us know how you will engage with participants (through surveys, focus groups or feedback forms for example) and get that information for us. This should also help you plan for projects in the future.

<b>Ionmhais</b>	<b>Finance</b>
<b>Cosgaisean iomlan</b>  Dè cosgais iomlan a’ phròiseict agaibh, a’ toirt a-steach cosgaisean agus taic neo-airgeadach uile. Bheir seo beachd dhuinn air meud a’ phròiseict agaibh.	<b>Total costs</b>  What will be the overall cost of your project, including all costs and in-kind support. This gives us a sense of the scale of your project.
<b>Iarrtas maoineachaidh</b>  Is e seo an t-suim a tha sibh ag iarraidh bho Bhòrd na Gàidhlig agus na chleachdas sinn gus an tagradh agaibh a mheasadh. Cuimhnichibh nach urrainn dhuinn ach suas ri 80% de chosgaisean iomlan a’ phròiseict no £5,000 a mhaoineachadh, mar sin dèanaibh cinnteach gu bheil an t-suim seo nas ìsle na 80% den t-suim san ceist roimhe no dh’fhaodadh gun tèid an tagradh agaibh a dhiùltadh gun mheasadh. Mar as ìsle an àireamh sa cheud de na cosgaisean iomlan a dh’iarras sibh is ann as fheàrr.	<b>Funding request</b>  This is the sum that you are requesting from Bòrd na Gàidhlig and what we will use to assess your application. Remember that we can only fund up to 80% of total project costs or £5,000, so make sure this sum is lower than 80% of the sum in the previous question or your application might be rejected without assessment. The lower the percentage of total costs that you request the better.
<b>Teachd-a-steach/cosgaisean</b>  An seo tha sinn airson barrachd fhaighinn a-mach mu na diofar rudan air a bheil dùil agaibh airgead a chosg, agus cò às a thig maoineachadh. Tuigidh sinn gum faod sin atharrachadh thar ùine, ach mas urrainn dhuibh a bhith cho sònraichte ’s a ghabhas cuidichidh sin sinn le bhith a’ measadh an tagraidh.  Tha taic neo-airgeadach ceadaichte, agus ma tha rudeigin ann a tha air a thoirt seachad mar thabhartas neo-airgeadach (leithid ùine shaor-thoileach) bu chòir luach airgid seo a chur anns na colbhan teachd-a-steach agus caiteachais gus am bi iad a’ maidseadh.  Tha e cudromach gum bi an caiteachas agus an teachd-a-steach iomlan a tha san amharc ionann, leis nach urrainn dhuinn barrachd maoineachaidh a thoirt seachad na thèid iarraidh agus ma tha pròiseact a’ coimhead mar nach biodh teachd-a-steach gu leòr aige chan urrainn dhuinn taic a thoirt dha nas motha.  Ma tha e nas fhasa dhuibh cruth eadar-dhealaichte a chleachdadh (leithid cliath-dhuilleag Excel) faodaidh sibh sin a chleachdadh an àite a’ chlàir an seo.	<b>Income/expenditure</b>  Here we want to know more about the different items you are expecting to spend money on, and where funding will come from. We understand that these can change over time, but if you can be as specific as you can that will assist us in assessing the application.  In-kind support is allowed, and if there is something that is being contributed as in-kind (such as volunteer time) we’d ask you to include the monetary value of this in both the income and expenditure columns so that they match up.  It’s important that the planned total expenditure and planned total income are the same, as we can’t provide more funding than is required and if a project looks as though it will not have enough income we can’t support it either.  If it’s easier for you to use a different format (such as an Excel spreadsheet) you can use this instead of the table here.
<b>Notaichean air a’ bhuidseat</b>  Ma tha dad ann a bu mhat leibh innse dhuinn no mìneachadh a bharrachd mun bhuidseat nach deigheadh sa chlàr leigibh fios dhuinn an seo.	<b>Notes on the budget</b>  If there’s anything you would like to let us know or explain further about the budget that couldn’t fit on the table please let us know here.
<b>Àrainneachd, Co-ionannachd, Iomadachd &amp; Inghabhalachd</b>  Mar bhuidheann phoblach tha e mar dhleastanas oirnn seasmhachd àrainneachd a bhrosnachadh, cho math ri cothroman do dhaoine òga a tha, no a bha, fo chùram agus dèanamh cinnteach gu bheil pròiseactan fosgailte do dhaoine de gach cùl-raon.	<b>Environment, Equalities, Diversity &amp; Inclusion</b>  As a public body we have a duty to promote environmental sustainability, opportunities for young people who are, or have been, in care and to ensure projects are open to people of all backgrounds.

Annas a’ cheist seo tha sinn airson gun smaoinich sibh air mar a bheireadh bhur pròiseact buaidh air na trì raointean sin agus dè as urrainn dhuibh a dhèanamh gus cuideachadh.

Gheibh sibh tuilleadh a-mach bho [Creative Carbon Scotland](#) mu mar as urrainn dhuibh bhur sgaoididhean carboin a lùghdachadh, agus innealan airson mion-sgrùdadh agus aithris a dhèanamh air oidhirpean na buidhne agaibh.

Gheibh sibh tuilleadh a-mach mu na dleasan ag ainnean taic a thoirt do chlann a tha, no a bha, fo chùram air làrach-lìn [Pàrant Corporra](#).

Gheibh sibh teampalaid de phoileasaidh Co-ionannachd, Iomadachd & In-ghabhalachd [air làrach-lìn ACAS an seo](#).

In this question we want you to consider how your project would impact on these three areas and what you can do to help.

You can find out more from [Creative Carbon Scotland](#) about how to reduce your carbon emissions and tools for analysing and reporting on your organisation’s efforts.

You can find out more about our duties to support children who are, or have been, in care on the [Corporate Parenting website](#).

You can find a template Equality, Diversity and Inclusion policy [on ACAS’ website here](#).

### A’ toirt aithne do thaic maoinachaidh

### Acknowledging funding support

Mar bhuidheann phoblach tha e cudromach dhuinn gu bheil fios aig a’ mhòr-shluagh càite bheil ar maoinachadh ga chaitheamh, agus is ann air sgàth sin a tha e cudromach gun comharraich sibh, far a bheil sin iomchaidh, gun tug Bòrd na Gàidhlig maoinachadh don phròiseact agaibh. An seo tha sinn ag iarraidh oirbh mìneachadh mar a tha sibh am beachd seo a dhèanamh (agus tha stiùireadh coileanta ri fhaighinn [anns an Stiùireadh Aithneachaidh againn](#) a thaobh na tha sinn a’ dùileachadh).

As a public body it’s important to us that the public know where our funding is spent, and that’s why it’s important that you acknowledge where appropriate that Bòrd na Gàidhlig provided funding for your project. Here we’re asking for you to explain how you intend to do this (and comprehensive guidance is available [in our Acknowledgment Guidance](#) as to what we’d expect).

### Barrachd fiosrachaidh

### Further information

Ma tha dad sam bith eile a bu mhath leibh innse dhuinn mun phròiseact agaibh no a bu mhath leibh soilleireachadh san tagradh, faodaidh sibh am bogsa seo a chleachdadh. Chan fheum sibh seo a dhèanamh, agus faodaidh uiread de dh’fhiosrachadh a bhith ann 's a ghabhas. Cuimhnichibh, ma tha sibh airson sgrìobhainnean taice eile a chur ris an tagradh, faodaidh sibh iad sin a chur suas san earran sgrìobhainnean aig deireadh am foirm.

If there’s anything else you would like to tell us about your proposed project or to clarify in the application you can use this box. You don’t need to complete this, and can include as much info as possible. Remember that if you want to include other supporting documents that these can be uploaded in the documents section at the end.

### Dearbhadh

### Confirmation

Tha an earrann seo ann airson dearbhadh gu bheil sibh air riaghailtean na sgeama a’ leantainn is gu bheil sibh riaraichte leis mar a thèid am fiosrachadh agad a chleachdadh.

This section is to ask you to confirm that you have complied with the rules of the scheme and that you are satisfied with how your information will be processed.

Thèid iarraidh ort cuideachd a bhith dearbhadh gum bi sibh a’ coileanadh poileasaidhean Obair Cothromach

You will also be asked to confirm that you will comply with the Scottish Government’s Fair Work First policies if your application is successful.

Feumaidh sibh gabhail ris a seo no chan urrainn dhuinn an iarrtas agad a mheasadh.

You must confirm this, or we will be unable to assess your application.

**Ma tha ceist sam bith agaibh mu gin de na ceistean, no ma tha feum agaibh air tuilleadh taic le bhith a’ lionadh an fhoirm iarrtais, cuiribh fios thugainn aig [tabhartas@gaidhlig.scot](mailto:tabhartas@gaidhlig.scot) agus nì sinn ar dicheall bhur cuideachadh.**

If you have any queries about any of the questions, or require further support with completing the application form, please feel free to get in touch with us at [tabhartas@gaidhlig.scot](mailto:tabhartas@gaidhlig.scot) and we will do our best to assist you.